

343144-2026 - Verseny

Németország – Építési munkák – Brandschutzsanierung, Sanierung schadhafter und veralteter Bausubstanz und energetische Sanierung, Gesamtschule Volksgarten, Volksgartenstraße 71-75, 41065 Mönchengladbach - Rohbauarbeiten

OJ S 96/2026 20/05/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Építési beruházás

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: Stadt Mönchengladbach

E-mail-cím: vergaben@moenchengladbach.de

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Helyi hatóság

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Általános közszolgáltatások

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: Brandschutzsanierung, Sanierung schadhafter und veralteter Bausubstanz und energetische Sanierung, Gesamtschule Volksgarten, Volksgartenstraße 71-75, 41065 Mönchengladbach - Rohbauarbeiten

Leírás: Rohbauarbeiten

Eljárásazonosító: 86147542-9a6d-4376-867e-b26e9aa0589b

Előző hirdetmény: f6ca9497-e91f-4eee-accb-a16b1df8fb39-01

Belső azonosító: GMMG-2026-036

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Építési beruházás

Fő osztályozás (cpv): 45000000 Építési munkák

További osztályozás (cpv): 45223220 Szerkezetburkolási munka

2.1.2. A teljesítés helye

Postacím: Volksgartenstraße 71-75

Város: Mönchengladbach

Irányítószám: 41065

Ország alegysége (NUTS): Mönchengladbach, Kreisfreie Stadt (DEA15)

Ország: Németország

2.1.4. Általános információk

További információk: #Bekanntmachungs-ID: CXPTYD0DU5L#

Jogalap:

2014/24/EU irányelv

vob-a-eu -

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárásra forrása: Hirdetmény

A tisztán nemzeti kizárási okokban meghatározott kötelezettségek megsértése: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 21 des Arbeitnehmer-Entsendegesetzes, § 98c des Aufenthaltsgesetzes, § 19 des Mindestlohngesetzes, § 21 des Schwarzarbeitsbekämpfungsgesetzes und § 22 des Lieferkettensorgfaltspflichtengesetzes
Bűnszervezetben való részvétel: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen

Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Terrorista bűncselekmény vagy terrorista tevékenységekkel összefüggő bűncselekmény: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Pénzmosás vagy terrorizmus finanszírozása: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Csalás: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Korrupció: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Gyermekmunka és az emberkereskedelem más formái: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Az adófizetési kötelezettség megszegése: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

A társadalombiztosítási járulékfizetési kötelezettség megszegése: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Környezetvédelmi jogszabályokban előírt kötelezettségek megszegése: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Szociális jogszabályokban előírt kötelezettségek megszegése: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Munkajogi kötelezettségek megszegése: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Fizetésektelenség: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Felszámoló által kezelt vagyon: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Üzleti tevékenység felfüggesztése: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

A nemzeti törvények értelmében a csődhöz hasonló helyzet: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Súlyos szakmai kötelességszegés: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

A verseny torzítását célzó megállapodás más gazdasági szereplőkkel: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Közvetlen vagy közvetett részvétel a közbeszerzési eljárás előkészítésében: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Lejárat előtti megszüntetés, kártérítési követelés vagy egyéb hasonló szankciók: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

Hamis nyilatkozattétel, információk visszatartása vagy a megkívánt iratok be nem mutatása, illetve bizalmas információk szerzése az eljárásról: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6e und § 6f EU Vergabe- und Vertragsordnung für Bauleistungen - Teil A, Formblatt 124 VHB Bund

5. Rész

5.1. Rész: LOT-0001

Cím: Brandschutzsanierung, Sanierung schadhafter und veralteter Bausubstanz und energetische Sanierung, Gesamtschule Volksgarten, Volksgartenstraße 71-75, 41065 Mönchengladbach - Rohbauarbeiten

Leírás: Die Stadt Mönchengladbach führt eine energetische Sanierung des Schulgebäudes der Gesamtschule Volksgartenstraße, Volksgartenstraße 71-75 in Mönchengladbach durch. Darüber hinaus wird das Gebäude brandschutztechnisch ertüchtigt und die Barrierefreiheit der Schule verbessert. Der überwiegende Teil der technischen Anlagen wird erneuert. Die Sanierung findet im laufenden Schulbetrieb statt. Im ersten Bauabschnitt werden an drei Bauteilen Stahlaußenfluchttreppen hergestellt. Hierfür sind bauliche Anpassungen an der Fassade erforderlich, insbesondere die Herstellung neuer Fluchttüröffnungen. Im Zuge dessen werden in den betroffenen Bereichen Rohbauarbeiten und die Erstellung von Fundamenten notwendig, um die konstruktiven Voraussetzungen für den Anschluss der Stahlfluchttreppen sicherzustellen.

Belső azonosító: GMMG-2026-036

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Építési beruházás

Fő osztályozás (cpv): 45000000 Építési munkák

További osztályozás (cpv): 45223220 Szerkezetburkolási munka

5.1.2. A teljesítés helye

Postacím: Volksgartenstraße 71-75

Város: Mönchengladbach

Irányítószám: 41065

Ország alegysége (NUTS): Mönchengladbach, Kreisfreie Stadt (DEA15)

Ország: Németország

5.1.3. Becsült időtartam

Kezdő időpont: 13/07/2026

Időtartam befejezésének dátuma: 31/08/2026

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Meg kell adni a szerződés teljesítésére kinevezett személyzet tagjainak nevét és szakmai képesítését: Még nem ismert

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: nem

Ebben a közbeszerzésben kis- és középvállalkozások (kkv-k) is részt vehetnek: nem

A korábbi hirdetményekre vonatkozó információk:

A korábbi hirdetmény azonosítója: f6ca9497-e91f-4eee-accb-a16b1df8fb39-01

5.1.7. Stratégiai közbeszerzés

A stratégiai közbeszerzés célja: Nem stratégiai közbeszerzés

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selektációs kritériumok forrásai: Hirdetmény

Kritérium: Átlagos éves munkaerő

Kiválasztási kritérium leírása: Unterlagen, die auf Verlangen der Vergabestelle vorzulegen sind: - Erklärung zur Zahl der in den letzten 3 Jahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte, gegliedert nach Lohngruppen, mit extra ausgewiesenem Leitungspersonal

Kritérium: Egyéb gazdasági vagy pénzügyi követelmények

Kiválasztási kritérium leírása: Unterlagen, die auf Verlangen der Vergabestelle vorzulegen sind - rechtskräftig bestätigter Insolvenzplan (falls eine Erklärung über das Vorliegen eines solchen Insolvenzplanes angegeben wurde) - Unbedenklichkeitsbescheinigung der tariflichen Sozialkasse, falls das Unternehmen beitragspflichtig ist - Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamtes bzw. Bescheinigung in Steuersachen, falls das Finanzamt eine solche Bescheinigung ausstellt -Freistellungsbescheinigung nach § 48b Einkommensteuergesetz - Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft des zuständigen Versicherungsträgers mit Angabe der Lohnsummen

Kritérium: Bejegyzés a cégregiszterbe

Kiválasztási kritérium leírása: Unterlagen, die auf Verlangen der Vergabestelle vorzulegen sind - Gewerbeanmeldung, Handelsregistrauszug und Eintragung in der Handwerksrolle (Handwerkskarte) bzw. bei der Industrie- und Handelskammer Unterlagen, die mit dem Angebot abzugeben sind: - Angabe der PQ-Nummer im Angebotsschreiben oder Formblatt Eigenerklärung zur Eignung oder Einheitliche Europäische Eigenerklärung

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott munkákra

Kiválasztási kritérium leírása: Unterlagen, die auf Verlangen der Vergabestelle vorzulegen sind - Referenznachweise mit den im Formblatt Eigenerklärung zur Eignung genannten Angaben

5.1.10. Odaítélési szempontok

Kritérium:

Típus: Ár

Megnevezés: Preis

Leírás: Preis

5.1.11. **Közbeszerzési dokumentumok**

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: német
Határidő kiegészítő információk bekéréséhez: 01/06/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXPTYD0DU5L/documents>

Ad hoc kommunikációs csatorna:

Megnevezés: Die Kommunikation während des Verfahrens erfolgt lediglich über die Kommunikationsfunktion des Vergabemarktplatzes. Anfragen die per Mail oder per Telefon eingehen werden nicht beantwortet.

Webcím: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXPTYD0DU5L>

5.1.12. **A közbeszerzésre irányadó feltételek**

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXPTYD0DU5L>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: német
Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Megengedett

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 09/06/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 60 Napok

A benyújtási határidő után megadható kiegészítő információk:

A vevő mérlegelése alapján az ajánlattevővel kapcsolatos összes dokumentum benyújtható egy későbbi időpontban.

További információk: Die Kommunikation und auch Angebotsabgabe werden ausschließlich über den Vergabemarktplatz geführt. Eine Unterschrift ist wegen der vereinbarten "Textform" nicht erforderlich, wohl aber Erkennbarkeit des Absenders. Das bedeutet, dass Anfragen und Angebote, die schriftlich, per Fax, telefonisch oder mittels eMail erfolgen, zurück gewiesen werden. Alle geforderten Unterlagen sind dem eingereichten Angebot beizufügen.

A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:

Megnyitás dátuma: 09/06/2026 10:01:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Hely: Angebotsabgabe elektronisch über die Vergabepattform <https://www.vmp-rheinland.de>

Eröffnung durch Stadt Mönchengladbach, Fachbereich Recht, zentrale Vergabestelle Madrider Straße 1, 41050 Mönchengladbach

További információk: Bieter oder deren Bevollmächtigte sind zur Angebotseröffnung nicht zugelassen.

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: Unterlagen, die mit dem Angebot abzugeben sind: - Eigenerklärung "Wir haben nichts mit Russland zu tun"

Elektronikus számlázás: Megengedett

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: nem

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek

Keretmegállapodás:

Nincs keretmegállapodás

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: Vergabekammer Westfalen

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: 10 Tage nach Absendung der Information, das das Angebot nicht berücksichtigt werden soll; ferner Antrag unzulässig 15 Tage nach Eingang der Mitteilung der Nichtabhilfe einer Rüge

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet: Stadt Mönchengladbach

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet: Vergabekammer Westfalen

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet: Stadt Mönchengladbach

8. Szervezetek

8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Stadt Mönchengladbach

Regisztrációs szám: 05116-31001-78

Postacím: Rathausplatz 1

Város: Mönchengladbach

Irányítószám: 41061

Ország alegysége (NUTS): Mönchengladbach, Kreisfreie Stadt (DEA15)

Ország: Németország

E-mail-cím: vergaben@moenchengladbach.de

Telefonszám: +49 2161-250

Internetcím: <http://www.moenchengladbach.de>

E szervezet szerepei:

Vevő

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet

8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Vergabekammer Westfalen

Regisztrációs szám: 05515-03004-07

Postacím: Albrecht-Thaer-Straße 9

Város: Münster

Irányítószám: 48147

Ország alegysége (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Ország: Németország

E-mail-cím: vergabekammer@brms.nrw.de

Telefonszám: +49 251-411-0

Fax: +49 251-411-2165

Internetcím: <https://www.bezreg-muenster.de/themen/wirtschaft-kultur-und-kommunales/vergabekammer-westfalen>

E szervezet szerepei:

Felülvizsgálati szervezet

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet

8.1. **ORG-0003**

Hivatalos név: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Regisztrációs szám: 0204:994-DOEVD-83

Város: Bonn

Irányítószám: 53119

Ország alegysége (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Ország: Németország

E-mail-cím: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefonszám: +49228996100

E szervezet szerepei:

TED eSender

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: df2d422c-aaa8-497f-a76a-09df2f2747b8 - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 16

A hirdetmény megküldésének dátuma: 19/05/2026 12:08:27 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: német

A hirdetmény közzétételi száma: 343144-2026

HL S kiadás száma: 96/2026

A közzététel dátuma: 20/05/2026